



Char·ements Ferroviaires (mensuel)

Les prix n'incluent pas la taxe de vente.

Prix: 8 \$ cdn l'exemplaire, 77 \$ cdn pour un abonnement annuel.

Une version imprimée sur demande est aussi disponible à un coût différent. Elle peut être commandée via Internet ou en composant le numéro national sans frais 1-800-267-6677

Vol. 77, N° 5

Mai 2000

Faits saillants :

- Durant le mois de mai 2000, les quantités de marchandises chargées par les chemins de fer au Canada ont totalisé 22,2 millions de tonnes métriques (à l'exclusion du trafic intermodal), ce qui a représenté une hausse de 14,5% par rapport à mai 1999.
- Le transport intermodal, représenté par les "conteneurs sur wagons plats" (CSWP) et les "remorques sur wagons plats" (RSWP), a atteint 2,3 millions de tonnes métriques, soit une augmentation de 14,4% par rapport à la même période en 1999.
- Les cinq principales marchandises chargées ont été: le minerais de fer et leurs concentrés (3,8 millions de tonnes métriques), le charbon (3,5 millions de tonnes métriques), le blé (1,8 million de tonnes métriques), la potasse (1,2 million de tonnes métriques) et le bois d'oeuvre (1,0 million de tonnes métriques).
- Le total cumulatif des marchandises chargées (à l'exclusion du trafic intermodal) pour les cinq premiers mois de 2000 a atteint 106,6 millions de tonnes métriques.

Disponible sur **Cansim** dans la matrice 1430

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Jean-Robert Larocque, Division des transports, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (Téléphone : 613-951-2486, télécopieurs : (613-951-0009, internet : larocque@statcan.ca).

Juin 2000

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises et les administrations canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. Ministre de l'Industrie, 2000. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

TABLEAU 1. Chargements de marchandises payantes au Canada - Total¹

Code CFM	Marchandises	Mai 2000		Mai 1999			
		Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques		
1	Blé	19,737	1 778 353	18,997	1 703 604		
2	Autres céréales	5,028	401 550	3,478	279 806		
3	Légumes frais, réfrigérés ou secs	1,892	155 996	1,045	83 043		
4	Fruits frais, réfrigérés ou secs et fruits à coques	-	-	-	-		
5	Graines de colza (Canola)	2,674	211 853	2,190	171 889		
6	Autres graines et fruits oléagineux et autres produits agricoles	1,137	93 575	536	44 890		
7	Aliments pour animaux, pailles, oeufs et produits d'animaux	1,543	121 696	1,461	113 952		
8	Viandes, poissons, fruits de mer, incluant les préparations	-	-	-	-		
9	Préparations et produits de céréales moulues et de boulangerie	1,289	92 784	1,082	76 562		
10	Graisses et huiles animales ou végétales et leurs farines	2,381	185 176	2,044	159 293		
11	Sucre	303	26 235	402	32 480		
12	Préparations alimentaires n.c.a.	99	6 135	27	1 723		
13	Boissons alcooliques et non alcooliques	75	5 907	65	4 853		
14	Sable, gravier et pierre concassée	3,437	279 788	1,453	128 755		
15	Sel	1,117	104 204	946	88 422		
16	Roche phosphatée	459	41 417	-	-		
17	Soufre	7,356	693 663	7,074	663 585		
18	Gypse	x	x	x	x		
19	Autres minéraux non métalliques ²	5,557	476 981	4,742	406 797		
20	Minerais de fer et leurs concentrés	37,460	3 827 509	31,715	2 922 330		
21	Minerais de cuivre et leurs concentrés	1,380	122 448	1,129	99 727		
22	Minerais de nickel et leurs concentrés	3,233	234 634	4,191	304 161		
23	Minerais de plomb et leurs concentrés	1,342	113 399	682	55 014		
24	Minerais de zinc et leurs concentrés	1,096	97 105	386	33 618		
25	Autres minerais métalliques et leurs concentrés	103	8 767	69	6 116		
26	Charbon	33,948	3 460 676	34,733	3 476 194		
27	Essence et carburéacteur	2,142	153 696	2,041	142 793		
28	Mazout et pétrole brut	2,982	243 885	2,821	225 479		
29	Hydrocarbures gazeux, incluant les GPL	4,840	312 199	4,256	270 971		
30	Coke de charbon et coke de pétrole	1,195	74 019	1,463	86 748		
31	Autres produits du raffinage du pétrole et produits du charbon	2,369	180 005	2,245	169 633		
32	Acide sulfurique	2,518	224 007	2,165	191 511		
33	Alumine	5,056	465 547	4,984	458 278		
34	Autres produits chimiques de base	8,199	685 917	7,279	603 702		
35	Potasse	12,252	1 185 145	11,210	1 022 638		
36	Engrais (sauf la potasse)	4,941	409 367	4,724	387 627		
37	Autres produits et préparations chimiques	986	83 977	757	63 905		
38	Matières plastiques et caoutchouc	3,389	279 224	3,226	262 028		
39	Rondins et autres bois bruts	2,983	136 717	2,504	111 210		
40	Copeaux de bois	8,533	513 944	6,871	395 297		
41	Bois d'oeuvre	13,719	1 046 866	13,146	964 312		
42	Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	5,160	377 447	3,920	278 310		
43	Pâte de bois	9,365	733 156	9,139	705 470		
44	Papier journal	7,195	435 996	6,314	376 212		
45	Papier et carton, sauf les produits imprimés	4,370	268 610	4,416	282 906		
46	Ciment	2,729	244 894	2,197	195 013		
47	Autres produits minéraux non métalliques	1,248	104 173	750	56 445		
48	Fer et acier - formes primaires et demi-produits	4,682	379 089	2,588	204 097		
49	Cuivre - formes primaires et demi-produits	670	54 556	1,102	91 928		
50	Aluminium - formes primaires et demi-produits	1,527	119 707	1,691	131 616		
51	Autres métaux non ferreux - formes primaires et demi-produits	533	43 169	427	33 300		
52	Articles en métaux communs	1,594	114 112	1,177	83 591		
53	Machines	253	12 318	232	10 880		
54	Automobiles et mini-fourgonnettes	9,792	172 229	8,412	147 709		
55	Véhicules pour le transport de marchandises	11,077	195 196	9,941	174 106		
56	Autres véhicules	52	1 773	231	5 340		
57	Parties et accessoires des véhicules automobiles	2,461	75 269	2,390	72 702		
58	Autre matériel de transport	1,090	24 062	956	25 260		
59	Déchets et débris métalliques	2,600	195 815	2,524	188 922		
60	Déchets et débris non métalliques	923	54 147	906	50 055		
61	Autres produits manufacturés et divers	294	16 025	810	24 889		
62	Trafic de marchandises en commun des maisons d'expédition	1,302	59 979	1,728	71 221		
63	Chargements mixtes ou fret non identifié	489	22 005	184	3 921		
64	Expéditions de détail	...	-	...	2 652		
Total, trafic non-intermodal chargé³		278,156	22 238 076	250,174	19 429 492		
		Unités	UEVs^o	Tonnes métriques	Unités	UEVs^o	Tonnes métriques
	Conteneurs sur wagons plats (CSWP)	130,408	262,838	2 137 478	113,917	225,078	1 880 474
	Remorques sur wagons plats (RSWP)	7,782	...	139 906	5,887	...	110 880
	Trafic reçu des embranchements américains	2 076 269	1 928 758
	TRAFIC TOTAL TRANSPORTÉ	26 591 729	23 349 604
	Trafic reçu des embranchements canadiens	3 726 928	4 934 635
	CSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	14,867	29,209	195 760	13,499	26,254	176 520
	RSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	3,022	...	49 538	2,696	...	44 440

Voir note(s) à la fin du graphique 1.

TABLEAU 2. Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Est

Code CFM	Marchandises	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
1	Blé	476	42 927	531	47 718
2	Autres céréales	404	36 055	340	30 351
3	Légumes frais, réfrigérés ou secs	68	5 802	42	3 779
4	Fruits frais, réfrigérés ou secs et fruits à coques	-	-	-	-
5	Graines de colza (Canola)	69	5 265	48	3 540
6	Autres graines et fruits oléagineux et autres produits agricoles	180	15 856	79	7 062
7	Aliments pour animaux, pailles, oeufs et produits d'animaux	527	40 632	547	41 153
8	Viandes, poissons, fruits de mer, incluant les préparations	-	-	-	-
9	Préparations et produits de céréales moulues et de boulangerie	55	4 049	22	1 522
10	Graisses et huiles animales ou végétales et leurs farines	236	17 153	255	18 571
11	Sucre	303	26 235	362	28 663
12	Préparations alimentaires n.c.a.	32	1 941	24	1 540
13	Boissons alcooliques et non alcooliques	35	2 577	30	1 932
14	Sable, gravier et pierre concassée	1,601	120 358	555	49 667
15	Sel	922	87 430	802	76 178
16	Roche phosphatée	459	41 417	-	-
17	Soufre	67	5 805	64	5 733
18	Gypse	x	x	x	x
19	Autres minéraux non métalliques ²	5,024	430 277	4,406	376 658
20	Minerais de fer et leurs concentrés	37,460	3 827 509	31,715	2 922 330
21	Minerais de cuivre et leurs concentrés	789	69 157	785	69 018
22	Minerais ²¹⁹ ()-98.9(12.8n()-9i(,)-12.ck(ne)18.l(,)-12.0(e5-1.3l(,)-12.(ne)18.6(urs co)18.6(nce)18.6.9(12. e5-1.8(r63.6("9(s))TJi7/F3 1 Tfi~3011695 0 TDi~-0.0257 Tci7(5,-)31.2378)-18.3(4))TJi~-2.5				

TABLEAU 3. Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Ouest

Code CFM	Marchandises	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
1	Blé	19,261	1 735 426	18,466	1 655 886
2	Autres céréales	4,624	365 495	3,138	249 455
3	Légumes frais, réfrigérés ou secs	1,824	150 194	1,003	79 264
4	Fruits frais, réfrigérés ou secs et fruits à coques	-	-	-	-
5	Graines de colza (Canola)	2,605	206 588	2,142	168 349
6	Autres graines et fruits oléagineux et autres produits agricoles	957	77 719	457	37 828
7	Aliments pour animaux, pailles, oeufs et produits d'animaux	1,016	81 064	914	72 799
8	Viandes, poissons, fruits de mer, incluant les préparations	-	-	-	-
9	Préparations et produits de céréales moulues et de boulangerie	1,234	88 735	1,060	75 040
10	Graisses et huiles animales ou végétales et leurs farines	2,145	168 023	1,789	140 722
11	Sucre	-	-	40	3 817
12	Préparations alimentaires n.c.a.	67	4 194	3	183
13	Boissons alcooliques et non alcooliques	40	3 330	35	2 921
14	Sable, gravier et pierre concassée	1,836	159 430	898	79 088
15	Sel	195	16 774	144	12 244
16	Roche phosphatée	-	-	-	-
17	Soufre	7,289	687 858	7,010	657 852
18	Gypse	x	x	x	x
19	Autres minéraux non métalliques ²	533	46 704	336	30 139
20	Minerais de fer et leurs concentrés	-	-	-	-
21	Minerais de cuivre et leurs concentrés	591	53 291	344	30 709
22	Minerais de nickel et leurs concentrés	-	-	-	-
23	Minerais de plomb et leurs concentrés	706	56 350	644	52 240
24	Minerais de zinc et leurs concentrés	37	3 205	40	3 487
25	Autres minerais métalliques et leurs concentrés	90	7 933	66	5 871
26	Charbon	30,265	3 077 704	32,806	3 303 433
27	Essence et carburéacteur	682	45 942	484	33 845
28	Mazout et pétrole brut	1,657	130 376	1,312	102 810
29	Hydrocarbures gazeux, incluant les GPL	1,622	104 968	1,322	86 812
30	Coke de charbon et coke de pétrole	485	36 966	602	46 212
31	Autres produits du raffinage du pétrole et produits du charbon	879	69 959	1,050	82 899
32	Acide sulfurique	317	28 052	218	19 488
33	Alumine	4	364	-	-
34	Autres produits chimiques de base	5,079	441 724	4,411	377 150
35	Potasse	11,552	1 119 521	10,599	966 645
36	Engrais (sauf la potasse)	4,317	352 731	4,182	339 436
37	Autres produits et préparations chimiques	168	13 561	149	12 704
38	Matières plastiques et caoutchouc	1,260	108 231	1,293	110 540
39	Rondins et autres bois bruts	518	31 747	628	39 154
40	Copeaux de bois	7,069	429 260	5,632	329 518
41	Bois d'oeuvre	8,616	672 157	8,524	637 108
42	Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	2,788	200 058	2,122	142 308
43	Pâte de bois	5,637	457 215	5,572	443 550
44	Papier journal	1,803	111 468	1,594	99 944
45	Papier et carton, sauf les produits imprimés	556	36 376	1,045	73 498
46	Ciment	1,347	121 652	1,090	98 409
47	Autres produits minéraux non métalliques	578	48 487	319	25 195
48	Fer et acier - formes primaires et demi-produits	730	56 299	296	23 071
49	Cuivre - formes primaires et demi-produits	123	8 926	160	11 516
50	Aluminium - formes primaires et demi-produits	64	4 591	49	3 515
51	Autres métaux non ferreux - formes primaires et demi-produits	160	10 882	147	10 043
52	Articles en métaux communs	789	55 394	450	32 319
53	Machines	46	2 695	58	3 283
54	Automobiles et mini-fourgonnettes	1,528	20 718	1,403	18 433
55	Véhicules pour le transport de marchandises	286	4 083	134	2 979
56	Autres véhicules	22	1 014	198	4 627
57	Parties et accessoires des véhicules automobiles	2	24	-	-
58	Autre matériel de transport	236	7 025	234	8 557
59	Déchets et débris métalliques	1,081	77 199	56,673	2 011 000

TABLEAU 4. Chargements de marchandises payantes au Canada - Total¹

Code		
CFM	Marchandises	Wagons

TABLEAU 5. Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Est

Code CFM	Marchandises	Janvier 2000 à Mai 2000		Janvier 1999 à Mai 1999			
		Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques		
1	Blé	1,942	174 347	2,443	219 719		
2	Autres céréales	1,976	176 754	2,136	187 774		
3	Légumes frais, réfrigérés ou secs	280	22 730	208	17 168		
4	Fruits frais, réfrigérés ou secs et fruits à coques	-	-	-	-		
5	Graines de colza (Canola)	356	27 203	211	17 716		
6	Autres graines et fruits oléagineux et autres produits agricoles	455	39 594	204	17 980		
7	Aliments pour animaux, pailles, oeufs et produits d'animaux	3,186	251 448	3,052	240 269		
8	Viandes, poissons, fruits de mer, incluant les préparations	1	74	6	408		
9	Préparations et produits de céréales moulues et de boulangerie	205	14 583	256	18 951		
10	Graisses et huiles animales ou végétales et leurs farines	1,013	75 760	1,009	75 386		
11	Sucre	1,541	130 362	1,538	125 952		
12	Préparations alimentaires n.c.a.	87	5 815	46	2 855		
13	Boissons alcooliques et non alcooliques	113	6 991	122	7 911		
14	Sable, gravier et pierre concassée	6,436	481 887	3,283	272 271		
15	Sel	4,458	388 329	4,702	448 359		
16	Roche phosphatée	1,378	124 133	-	-		
17	Soufre	378	34 001	404	36 217		
18	Gypse	x	x	x	x		
19	Autres minéraux non métalliques ²	42,966	2 002 948	23,935	2 035 479		
20	Minerais de fer et leurs concentrés	164,814	15 576 442	136,752	12 162 661		
21	Minerais de cuivre et leurs concentrés	3,522	308 222	4,179	368 227		
22	Minerais de nickel et leurs concentrés	16,034	1 161 958	21,596	1 567 711		
23	Minerais de plomb et leurs concentrés	2,998	267 891	220	16 060		
24	Minerais de zinc et leurs concentrés	4,909	435 087	1,357	118 085		
25	Autres minerais métalliques et leurs concentrés	56	3 947	119	7 127		
26	Charbon	18,175	1 337 880	11,142	965 212		
27	Essence et carburéacteur	6,595	478 914	6,580	454 988		
28	Mazout et pétrole brut	7,433	642 511	8,695	711 271		
29	Hydrocarbures gazeux, incluant les GPL	17,074	1 073 083	17,138	1 092 724		
30	Coke de charbon et coke de pétrole	6,058	304 278	5,184	281 771		
31	Autres produits du raffinage du pétrole et produits du charbon	7,040	515 547	6,155	445 539		
32	Acide sulfurique	9,768	864 794	9,513	844 446		
33	Alumine	20,392	1 856 208	20,730	1 885 171		
34	Autres produits chimiques de base	14,765	1 145 019	13,860	1 097 023		
35	Potasse	4,558	417 887	3,928	359 690		
36	Engrais (sauf la potasse)	1,891	167 284	1,977	173 606		
37	Autres produits et préparations chimiques	3,977	338 830	2,574	215 479		
38	Matières plastiques et caoutchouc	10,179	804 936	9,409	741 643		
39	Rondins et autres bois bruts	13,242	617 056	9,426	456 977		
40	Copeaux de bois	7,202	418 695	6,564	352 584		
41	Bois d'oeuvre	24,771	1 803 920	22,385	1 602 427		
42	Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	10,998	818 123	9,875	698 542		
43	Pâte de bois	19,088	1 384 353	19,027	1 336 752		
44	Papier journal	25,451	1 511 339	25,398	1 479 305		
45	Papier et carton, sauf les produits imprimés	18,626	1 104 877	17,133	1 078 839		
46	Ciment	5,128	456 071	4,653	404 947		
47	Autres produits minéraux non métalliques	3,135	247 689	1,709	121 515		
48	Fer et acier - formes primaires et demi-produits	17,788	1 535 908	11,101	856 347		
49	Cuivre - formes primaires et demi-produits	2,460	205 731	5,447	468 479		
50	Aluminium - formes primaires et demi-produits	7,622	597 186	7,809	611 367		
51	Autres métaux non ferreux - formes primaires et demi-produits	1,709	147 832	1,431	122 757		
52	Articles en métaux communs	3,967	248 174	3,972	275 316		
53	Machines	870	42 653	443	20 622		
54	Automobiles et mini-fourgonnettes	39,026	713 596	34,525	632 320		
55	Véhicules pour le transport de marchandises	53,201	929 854	49,512	884 926		
56	Autres véhicules	162	4 544	62	1 222		
57	Parties et accessoires des véhicules automobiles	12,322	361 492	11,596	360 341		
58	Autre matériel de transport	5,755	80 785	4,169	91 592		
59	Déchets et débris métalliques	7,212	570 570	6,566	517 157		
60	Déchets et débris non métalliques	2,506	150 129	1,812	104 421		
61	Autres produits manufacturés et divers	608	41 369	1,233	46 725		
62	Trafic de marchandises en commun des maisons d'expédition	6,507	272 599	8,213	314 446		
63	Chargements mixtes ou fret non identifié	1,549	70 131	1,258	57 762		
64	Expéditions de détail	...	-	...	8 017		
Total, trafic non-intermodal chargé³		677,914	45 992 341	589,982	40 138 560		
		Unités	UEVs^o	Tonnes métriques	Unités	UEVs^o	Tonnes métriques
	Conteneurs sur wagons plats (CSWP)	393,257	786,185	6 327 947	351,605	728,079	5 692 863
	Remorques sur wagons plats (RSWP)	24,774	...	420 693	16,032	...	274 293
	Trafic reçu des embranchements américains	5 251 174	6 695 925
	TRAFIC TOTAL TRANSPORTÉ	57 992 155	52 801 641
	Trafic reçu des embranchements canadiens	15 276 323	17 230 277
	CSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	65,143	128,068	839 534	68,912	133,971	900 015
	RSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	6,456	...	107 287	8,179	...	140 207

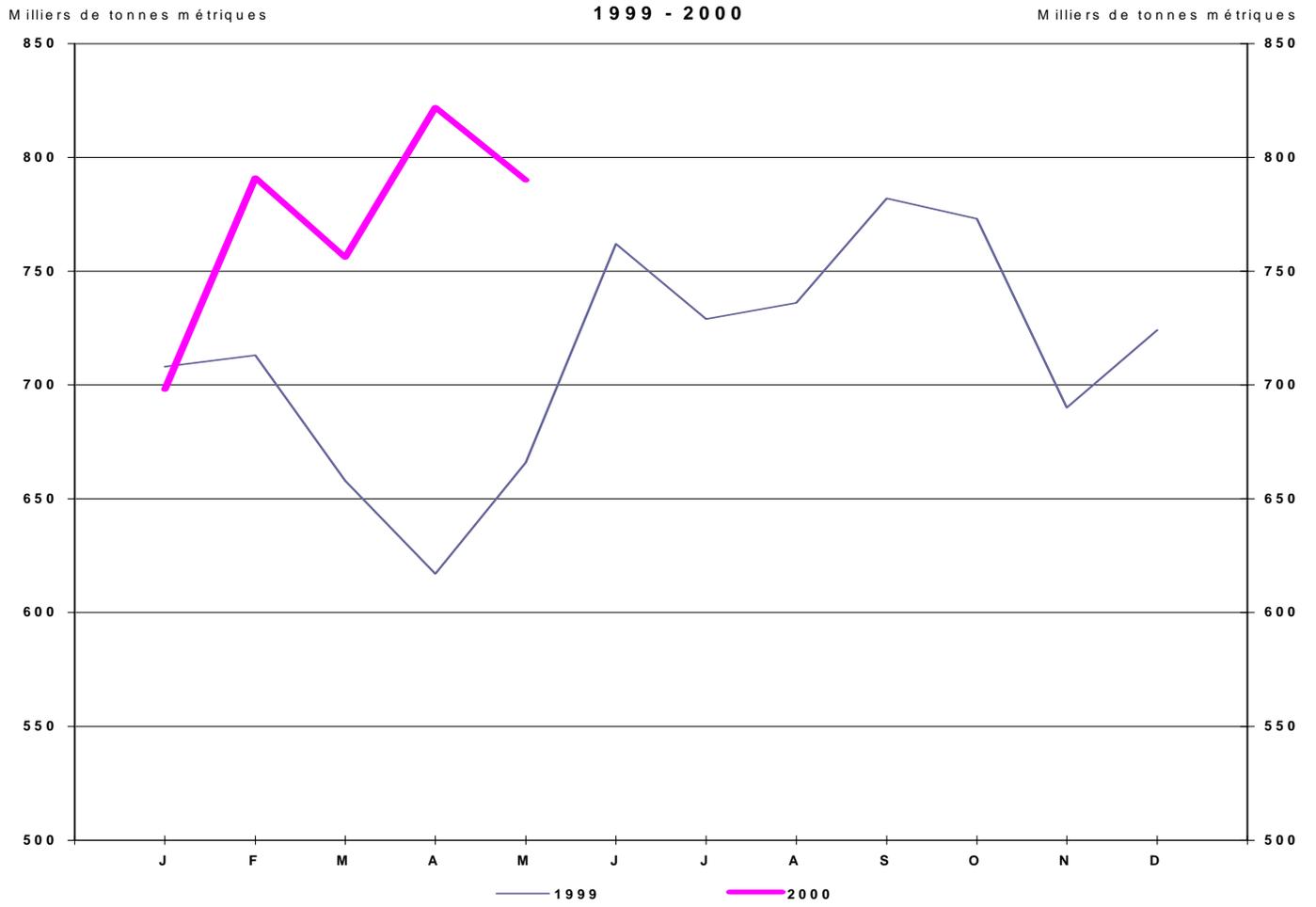
Voir note(s) à la fin du graphique 1.

TABLEAU 6. Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Ouest

Code CFM	Marchandises	Janvier 2000 à Mai 2000		Janvier 1999 à Mai 1999			
		Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques		
1	Blé	102,199	9 170 132	70,935	6 341 515		
2	Autres céréales	20,359	1 598 719	13,896	1 104 572		
3	Légumes frais, réfrigérés ou secs	9,528	769 228	7,599	616 047		
4	Fruits frais, réfrigérés ou secs et fruits à coques	-	-	-	-		
5	Graines de colza (Canola)	15,596	1 234 683	14,490	1 148 006		
6	Autres graines et fruits oléagineux et autres produits agricoles	3,866	311 740	1,994	162 243		
7	Aliments pour animaux, pailles, oeufs et produits d'animaux	5,537	445 190	5,086	408 285		
8	Viandes, poissons, fruits de mer, incluant les préparations	-	-	4	236		
9	Préparations et produits de céréales moulues et de boulangerie	5,108	368 272	5,393	385 760		
10	Graisses et huiles animales ou végétales et leurs farines	10,727	835 119	9,705	758 997		
11	Sucre	94	8 689	119	11 034		
12	Préparations alimentaires n.c.a.	205	12 744	116	7 402		
13	Boissons alcooliques et non alcooliques	189	15 774	165	13 731		
14	Sable, gravier et pierre concassée	7,226	636 420	5,147	453 501		
15	Sel	1,091	94 106	1,040	88 704		
16	Roche phosphatée	-	-	-	-		
17	Soufre	32,964	3 112 966	32,796	3 082 704		
18	Gypse	x	x	x	x		
19	Autres minéraux non métalliques ²	2,012	177 573	1,763	158 492		
20	Minerais de fer et leurs concentrés	-	-	-	-		
21	Minerais de cuivre et leurs concentrés	2,779	248 668	2,558	229 416		
22	Minerais de nickel et leurs concentrés	-	-	-	-		
23	Minerais de plomb et leurs concentrés	2,444	195 398	2,957	238 723		
24	Minerais de zinc et leurs concentrés	832	73 283	517	45 643		
25	Autres minerais métalliques et leurs concentrés	363	32 635	332	29 559		
26	Charbon	157,858	15 923 029	169,723	16 936 371		
27	Essence et carburéacteur	2,522	176 492	2,185	156 683		
28	Mazout et pétrole brut	9,519	732 140	7,946	620 197		
29	Hydrocarbures gazeux, incluant les GPL	12,963	813 852	10,761	676 852		
30	Coke de charbon et coke de pétrole	2,962	226 675	3,114	239 054		
31	Autres produits du raffinage du pétrole et produits du charbon	3,740	297 083	3,536	277 218		
32	Acide sulfurique	1,503	132 533	1,263	113 080		
33	Alumine	8	746	-	-		
34	Autres produits chimiques de base	22,403	1 944 896	23,353	2 009 185		
35	Potasse	70,721	6 726 633	64,492	5 877 792		
36	Engrais (sauf la potasse)	24,998	2 079 062	23,939	1 997 697		
37	Autres produits et préparations chimiques	1,071	89 517	710	59 440		
38	Matières plastiques et caoutchouc	6,443	549 922	6,526	550 452		
39	Rondins et autres bois bruts	9,424	670 109	10,862	741 201		
40	Copeaux de bois	32,245	1 962 520	30,096	1 782 693		
41	Bois d'oeuvre	39,588	3 062 191	39,953	2 978 966		
42	Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	13,457	961 069	10,108	679 694		
43	Pâte de bois	28,927	2 360 920	28,987	2 280 019		
44	Papier journal	8,943	556 407	8,626	539 386		
45	Papier et carton, sauf les produits imprimés	2,504	163 356	4,887	340 722		
46	Ciment	5,372	480 869	4,401	395 228		
47	Autres produits minéraux non métalliques	1,766	145 568	1,664	134 740		
48	Fer et acier - formes primaires et demi-produits	2,929	225 776	1,587	120 935		
49	Cuivre - formes primaires et demi-produits	563	40 409	583	41 753		
50	Aluminium - formes primaires et demi-produits	410	29 459	394	28 026		
51	Autres métaux non ferreux - formes primaires et demi-produits	822	55 413	785	53 635		
52	Articles en métaux communs	2,996	210 964	3,109	226 848		
53	Machines	133	7 623	362	19 629		
54	Automobiles et mini-fourgonnettes	7,246	96 994	6,408	84 212		
55	Véhicules pour le transport de marchandises	1,185	17 134	846	12 883		
56	Autres véhicules	92	3 537	310	10 036		
57	Parties et accessoires des véhicules automobiles	2	24	-	-		
58	Autre matériel de transport	1,304	35 787	956	32 574		
59	Déchets et débris métalliques	4,632	323 136	4,172	273 767		
60	Déchets et débris non métalliques	2,156	118 779	2,338	129 460		
61	Autres produits manufacturés et divers	915	41 475	983	49 091		
62	Trafic de marchandises en commun des maisons d'expédition	20	818	14	288		
63	Chargements mixtes ou fret non identifié	446	15 707	60	2 504		
64	Expéditions de détail	...	-	...	-		
Total, trafic non-intermodal chargé³		707,907	60 619 960	656,651	55 756 888		
		Unités	UEVs^o	Tonnes métriques	Unités	UEVs^o	Tonnes métriques
	Conteneurs sur wagons plats (CSWP)	217,806	447,330	3 675 443	185,360	379,846	3 137 857
	Remorques sur wagons plats (RSWP)	14,692	...	303 076	13,015	...	269 362
	Trafic reçu des embranchements américains	1 587 004	2 003 016
	TRAFIC TOTAL TRANSPORTÉ	66 185 483	61 167 123
	Trafic reçu des embranchements canadiens	3 646 111	3 886 514
	CSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	1,466	2,995	22 419	1,128	2,285	17 655
	RSWP inclut dans le trafic reçu des embranchements américains	3,871	...	57 578	4,625	...	67 746

Voir note(s) à la fin du graphique 1.

Chargements ferroviaires - Moyenne quotidienne¹



¹ On obtient la moyenne quotidienne en divisant le total des chargements par le nombre de jours dans le mois.

Méthodologie et concepts

La publication *Chargements ferroviaires* est diffusée mensuellement et vise à recueillir des données essentielles à l'analyse du secteur du transport ferroviaire et à l'évaluation de sa contribution à l'économie canadienne. Différents ministères s'en servent également pour élaborer des politiques et suivre l'évolution du secteur. Près de 40 transporteurs participent à cette enquête. Ces derniers doivent déclarer les wagons et les tonnes de marchandises payantes pour le trafic non-intermodal chargé, le trafic provenant d'autres transporteurs ferroviaires, le trafic intermodal chargé et le trafic intermodal provenant d'embranchements américains. Les Unités équivalentes à vingt pieds (UEV) sont estimées en fonction des dimensions des conteneurs utilisés pour le transport intermodal de marchandises. Les conteneurs renvoyés vides ne sont pas inclus.

Les données sont recueillies à l'aide d'un questionnaire, qui doit être envoyé à Statistique Canada, le ou avant le huitième jour ouvrable suivant le mois couvert par l'enquête. Les données reçues sont vérifiées de façon manuelle et automatique. Par la suite, les données des transporteurs sont agrégées et présentées dans les différents tableaux de la publication. Ces tableaux présentent des données pour le Canada, pour les divisions Est et Ouest.¹ Les données cumulatives contenues dans les tableaux 4, 5 et 6 contiennent également les données révisées des mois précédents.

En 1999, l'enquête mensuelle sur les chargements ferroviaires a été touchée par la mise en œuvre de la CTBT. La CTBT est une classification basée sur le Système harmonisé (SH), une norme internationale, qui a été adoptée par le Canada en 1988. Les catégories de la présente publication constituent une agrégation des catégories de la CTBT. La comparaison de cette nouvelle série de biens avec l'ancienne série n'est pas nécessairement appropriée. L'impact sur les marchandises en vrac telles que le blé, la potasse ou le charbon est négligeable. Par contre, la comparaison des catégories résiduelles ou des catégories de produits manufacturés n'est pas appropriée. Veuillez aussi prendre note qu'à compter de janvier 1999, le nombre de transporteurs a plus que doublé par rapport aux dix-huit transporteurs des enquêtes précédentes.

On peut obtenir, sur demande, une liste des biens compris dans chacune des nouvelles catégories de l'enquête mensuelle sur les chargements ferroviaires. Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Francesca Thibeault, Division des transports, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (Téléphone : 613-951-0123, télécopieur : 613-951-0009, courriel : thibra@statcan.ca).

¹Pour des besoins statistiques, l'Est et l'Ouest sont démarqués par une ligne imaginaire allant de Thunder Bay à Armstrong, en Ontario. Les chargements effectués à Thunder Bay sont rapportés dans l'Ouest, alors que ceux effectués à Armstrong apparaissent dans l'Est.

Notes :

- ¹ Les données comprises dans les tableaux 1 et 4 représentent environ 40 transporteurs ferroviaires.
- ² Comprend les chargements de gypse.
- ³ Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Signes conventionnels :

- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- ^r nombres rectifiés.
- ^e nombres estimés.
- ^x nombres confidentiels.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.